

Το κείμενο αυτό αποτελεί απλώς εργαλείο τεκμηρίωσης και δεν έχει καμία νομική ισχύ. Τα θεσμικά όργανα της Ένωσης δεν φέρουν καμία ευθύνη για το περιεχόμενό του. Τα αυθεντικά κείμενα των σχετικών πράξεων, συμπεριλαμβανομένων των προοιμίων τους, είναι εκείνα που δημοσιεύονται στην Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης και είναι διαθέσιμα στο EUR-Lex. Αυτά τα επίσημα κείμενα είναι άμεσα προσβάσιμα μέσω των συνδέσμων που περιέχονται στο παρόν έγγραφο

► **B****ΚΟΙΝΗ ΔΡΑΣΗ 2008/851/ΚΕΠΠΑ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ**

της 10ης Νοεμβρίου 2008

για τη στρατιωτική επιχείρηση της Ευρωπαϊκής Ένωσης που θα συμβάλει στην αποτροπή, στην πρόληψη και στην καταστολή των πειρατικών επιθέσεων και των ένοπλων ληστειών στα ανοικτά των ακτών της Σομαλίας

(ΕΕ L 301 της 12.11.2008, σ. 33)

Τροποποιείται από:

		Επίσημη Εφημερίδα		
		αριθ.	σελίδα	ημερομηνία
► <u>M1</u>	Απόφαση 2009/907/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου της 8ης Δεκεμβρίου 2009	L 322	27	9.12.2009
► <u>M2</u>	Απόφαση 2010/437/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου της 30ής Ιουλίου 2010	L 210	33	11.8.2010
► <u>M3</u>	Απόφαση 2010/766/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου της 7ης Δεκεμβρίου 2010	L 327	49	11.12.2010
► <u>M4</u>	Απόφαση 2012/174/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου της 23ης Μαρτίου 2012	L 89	69	27.3.2012
► <u>M5</u>	Απόφαση 2014/827/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου της 21ης Νοεμβρίου 2014	L 335	19	22.11.2014
► <u>M6</u>	Απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2016/713 του Συμβουλίου της 12ης Μαΐου 2016	L 125	12	13.5.2016
► <u>M7</u>	Απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2016/2082 του Συμβουλίου της 28ης Νοεμβρίου 2016	L 321	53	29.11.2016
► <u>M8</u>	Απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2018/1083 του Συμβουλίου της 30ής Ιουλίου 2018	L 194	142	31.7.2018
► <u>M9</u>	Απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2018/2007 του Συμβουλίου της 17ης Δεκεμβρίου 2018	L 322	22	18.12.2018

▼ B**ΚΟΙΝΗ ΔΡΑΣΗ 2008/851/ΚΕΠΠΑ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ****της 10ης Νοεμβρίου 2008**

για τη στρατιωτική επιχείρηση της Ευρωπαϊκής Ένωσης που θα συμβάλει στην αποτροπή, στην πρόληψη και στην καταστολή των πειρατικών επιθέσεων και των ένοπλων ληστειών στα ανοικτά των ακτών της Σομαλίας

▼ M4*Άρθρο 1***Αποστολή**

1. Η Ευρωπαϊκή Ένωση διεξάγει στρατιωτική επιχείρηση προς στήριξη των αποφάσεων 1814 (2008), 1816 (2008), 1838 (2008), 1846 (2008) και 1851 (2008) του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών (ΣΑΗΕ) κατά τρόπο σύμφωνο προς τη δράση που επιτρέπεται σε περίπτωση πειρατείας κατ' εφαρμογή των άρθρων 100 και επείκεια της σύμβασης των Ηνωμένων Εθνών για το δίκαιο της θάλασσας, που υπεγράφη στο Montego Bay στις 10 Δεκεμβρίου 1982 («Σύμβαση των Ηνωμένων Εθνών για το δίκαιο της θάλασσας») και μέσω ιδίως δεσμεύσεων με τρίτα κράτη («Atalanta») προκειμένου να συμβάλει:

- στην προστασία των πλοίων που ναυλώνονται από το Παγκόσμιο Επισιτιστικό Πρόγραμμα για να μεταφέρουν επισιτιστική βοήθεια στους εκτοπισμένους πληθυσμούς της Σομαλίας, σύμφωνα με την εντολή που περιέχεται στην απόφαση 1814 (2008) του ΣΑΗΕ, και
- στην προστασία των ευάλωτων πλοίων που πλέουν στα ανοικτά της Σομαλίας, καθώς και στην αποτροπή, στην πρόληψη και στην καταστολή των πειρατικών επιθέσεων και των ένοπλων ληστειών στα ανοικτά της Σομαλίας, σύμφωνα με την εντολή που περιέχεται στις αποφάσεις 1846 (2008) και 1851 (2008) του ΣΑΗΕ.

2. Η περιοχή στην οποία διεξάγονται οι επιχειρήσεις [...] αποτελείται από ανοικτά των ακτών της Σομαλίας και των γειτονικών της χωρών, εντός της περιοχής του Ινδικού Ωκεανού, σύμφωνα με τον πολιτικό στόχο ναυτικής επιχείρησης της Ευρωπαϊκής Ένωσης, όπως καθορίζεται στη γενική αντίληψη για τη διαχείριση κρίσεων την οποία ενέκρινε το Συμβούλιο στις 5 Αυγούστου 2008.

▼ M5

3. Επιπρόσθετα, η Atalanta δύναται να συμβάλλει, ως μη εκτελεστικό δευτερεύον καθήκον, στο πλαίσιο των υφιστάμενων μέσων και δυνατοτήτων και κατόπιν αιτήματος, στην ολοκληρωμένη προσέγγιση της ΕΕ όσον αφορά τη Σομαλία και τις συναφείς δραστηριότητες της διεθνούς κοινότητας, βοηθώντας με αυτόν τον τρόπο στην αντιμετώπιση των γενεσιουργών αιτιών των πειρατικών επιθέσεων και των δικτύων τους.

▼ B*Άρθρο 2***Εντολή**

Η Atalanta, υπό τους όρους που καθορίζονται από το ισχύον διεθνές δίκαιο, ιδίως τη Σύμβαση των Ηνωμένων Εθνών για το δίκαιο της θάλασσας, και τις αποφάσεις 1814 (2008), 1816 (2008) και 1838 (2008) του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών και εντός του ορίου των διαθέσιμων δυνατοτήτων της:

▼ M4

- α) παρέχει προστασία στα πλοία που ναυλώνονται από το Παγκόσμιο Επισιτιστικό Πρόγραμμα μεταξύ άλλων μέσω της παρουσίας επί των πλοίων ενόπλων της Atalanta και όταν πλέουν στα χωρικά και στα εσωτερικά ύδατα της Σομαλίας,

▼ B

- β) προσφέρει, εφόσον συντρέχει λόγος, προστασία στα εμπορικά πλοία που πλέουν στις ζώνες που επιτηρεί, μετά από μια εκτίμηση της κατάστασης ανάλογα με την περίπτωση,

▼ M4

- γ) επιτηρεί τις ζώνες στα ανοικτά της Σομαλίας, συμπεριλαμβανομένων των χωρικών και εσωτερικών υδάτων της Σομαλίας, στις οποίες ελλοχεύουν κίνδυνοι κατά θάλασσα, ιδίως για τη θαλάσσια κυκλοφορία,

▼ B

- δ) λαμβάνει τα αναγκαία μέτρα, ακόμα και με χρήση βίας, για να αποτρέψει, να προλάβει και να επέμβει για να σταματήσει τις πειρατικές επιθέσεις ή τις ένοπλες ληστείες που θα μπορούσαν να διαπραχθούν στις ζώνες που επιτηρεί,

▼ M3

- ε) για την ενδεχόμενη άσκηση της δικαιοδοσίας από τα αρμόδια κράτη μέλη, υπό τους όρους του άρθρου 12, μπορεί να συλλάβει και να μεταφέρει τους πειρατές ή τα πρόσωπα για τα οποία υπάρχουν υποψίες ότι προτίθενται, κατά τα οριζόμενα στα άρθρα 101 και 103 της σύμβασης των Ηνωμένων Εθνών για το δίκαιο της θάλασσας, να διαπράξουν, ότι διαπράττουν ή ότι έχουν διαπράξει πειρατικές επιθέσεις ή ένοπλες ληστείες στις ζώνες παρουσίας, και να κατάσχει τα πλοία των πειρατών και των ληστών ή τα πλοία που συλλαμβάνονται έπειτα από πειρατική επίθεση ή ένοπλη ληστεία και ευρίσκονται στα χέρια των πειρατών ή των ένοπλων ληστών, καθώς και τα επί των πλοίων αυτών αντικείμενα,

▼ M4

- στ) εξασφαλίζει διασύνδεση με οργανώσεις και φορείς καθώς και με τα κράτη που δρουν στην περιοχή με στόχο την καταπολέμηση των πειρατικών επιθέσεων και των ένοπλων ληστειών στα ανοικτά των ακτών της Σομαλίας, ιδίως με τη ναυτική δύναμη «Combined Task Force 151», που δραστηριοποιείται στο πλαίσιο της επιχείρησης «Enduring Freedom»,

▼ M5

- ζ) συλλέγει, σύμφωνα με το ισχύον δίκαιο, δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα τα οποία αφορούν πρόσωπα που αναφέρονται στο στοιχείο ε), σχετικά με χαρακτηριστικά που ενδέχεται να βοηθούν στην αναγνώρισή τους, συμπεριλαμβανομένων των δακτυλικών αποτυπωμάτων, καθώς και, εξαιρουμένων άλλων δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα, τα εξής στοιχεία: επώνυμο, γένος, ονόματα και τυχόν ψευδώνυμο ή υποκοριστικά, ημερομηνία και τόπο γεννήσεως, εθνικότητα, φύλο, τόπο κατοικίας, επάγγελμα και τόπο άσκησης του επαγγέλματος, άδειες οδήγησης, έγγραφα ταυτότητας και στοιχεία διαβατηρίου,
- η) προκειμένου για την κυκλοφορία δεδομένων διά των διαύλων της Διεθνούς Οργάνωσης Εγκληματολογικής Αστυνομίας (INTERΠΟΛ) και για τη διασταύρωσή τους σε παραβολή προς τις βάσεις δεδομένων της INTERΠΟΛ και εν αναμονή της σύναψης συμφωνίας μεταξύ της Ένωσης και της INTERΠΟΛ, διαβιβάζει προς το Εθνικό Κεντρικό Γραφείο («ΕΚΓ») της INTERΠΟΛ των κρατών μελών, σύμφωνα με διακανονισμούς που συνάπτονται μεταξύ του διοικητή επιχειρήσεων ΕΕ και του προϊσταμένου των κατάλληλων ΕΚΓ, τα ακόλουθα δεδομένα:

▼ **M5**

- δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα που αναφέρονται στο στοιχείο ζ),
- δεδομένα σχετικά με εξοπλισμό που χρησιμοποιούν τα πρόσωπα που αναφέρονται στο στοιχείο ε).

Τα δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα δεν φυλάσσονται μετά τη διαβίβασή τους στην INTERPOL,

- θ) διαβιβάζει στην Ευρωπόλ τα δεδομένα που αναφέρονται στο στοιχείο η) σύμφωνα με τις διατάξεις ρύθμισης που συνάπτεται μεταξύ του Υπατου Εκπροσώπου της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας και της Ευρωπόλ. Τα δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα δεν φυλάσσονται μετά τη διαβίβασή τους στην Ευρωπόλ,
- ι) συμβάλλει, στο πλαίσιο των μέσων και δυνατοτήτων που υπάρχουν, στην παρακολούθηση των αλιευτικών δραστηριοτήτων στα ανοικτά των ακτών της Σομαλίας και υποστηρίζει την έκδοση αδειών και το πρόγραμμα καταγραφής για αλιεία με παραδοσιακά και βιομηχανικά στα ύδατα υπό τη δικαιοδοσία της Σομαλίας, που εκπόνησε ο Οργανισμός Τροφίμων και Γεωργίας (FAO), όταν θα έχει τεθεί σε εφαρμογή, αποκλείοντας οποιεσδήποτε δραστηριότητες επιβολής,
- ια) συνεργάζεται, σε στενό συντονισμό με την Ευρωπαϊκή Υπηρεσία Εξωτερικής Δράσης, με σομαλικές οντότητες και ιδιωτικές εταιρίες που λειτουργούν εξ ονόματός τους και δραστηριοποιούνται στα ανοικτά των ακτών της Σομαλίας στον ευρύτερο τομέα της θαλάσσιας ασφάλειας, προκειμένου να κατανοήσει καλύτερα τις δραστηριότητες και τις δυνατότητές τους και να απεμπλακούν οι θαλάσσιες επιχειρήσεις από τις συρράξεις,

▼ **M6**

- ιβ) συνδράμει μέσω υλικοτεχνικής υποστήριξης, παροχής εμπειρογνωμοσύνης ή εκπαίδευσης στη θάλασσα, κατόπιν αιτήματός τους και εντός των υφιστάμενων μέσων και δυνατοτήτων, την EUCAP Nestor, την EUTM Somalia, τον ειδικό εντεταλμένο της ΕΕ για το Κέρα της Αφρικής, την αντιπροσωπεία της ΕΕ στη Σομαλία, όσον αφορά τις εντολές τους και την περιοχή επιχειρήσεων της Atalanta, και συμβάλλει στην εφαρμογή των οικείων προγραμμάτων της ΕΕ, ειδικότερα του περιφερειακού προγράμματος θαλάσσιας ασφάλειας (MASE) υπό το 10ο ETA και του προγράμματος CRIMARIO,

▼ **M5**

- ιγ) καθιστά διαθέσιμα, μέσω της αρμόδιας υπηρεσίας της Επιτροπής, στην Επιτροπή διαχείρισης της αλιείας τόνου του Ινδικού Ωκεανού, στα κράτη μέλη της και στον FAO, δεδομένα σχετικά με τις αλιευτικές δραστηριότητες των μονάδων της στα ανοικτά των ακτών της Σομαλίας και, όταν θα έχει επιτευχθεί η δέουσα πρόοδος στην ακτή στον τομέα της δημιουργίας θαλάσσιων ικανοτήτων, συμπεριλαμβανομένων των μέτρων ασφάλειας για την ανταλλαγή πληροφοριών, βοηθά τις σομαλικές αρχές καθιστώντας διαθέσιμα δεδομένα σχετικά με τις αλιευτικές δραστηριότητες που συγκεντρώνονται κατά την επιχείρηση,

▼ **M9**

- ιδ) υποστηρίζει, κατά τρόπο συνεπή προς τη σύμβαση των Ηνωμένων Εθνών για το Δίκαιο της Θάλασσας και στο πλαίσιο των υφιστάμενων μέσων και δυνατοτήτων, τις δραστηριότητες της Ομάδας Εμπειρογνομόνων για τη Σομαλία σύμφωνα με την απόφαση 2444 (2018) του ΣΑΗΕ, παρακολουθώντας σκάφη που είναι ύποπτα για υποστήριξη των δικτύων πειρατείας και ενημερώνοντας την εν λόγω Ομάδα σχετικά με αυτά.

▼ M8*Άρθρο 3***Διορισμός του Διοικητή Επιχειρήσεων της ΕΕ**

Ο αντιναύαρχος Antonio MARTORELL LACAVE διορίζεται αντικαταστάτης του υποστρατήγου Charlie STICKLAND OBE RM ως Διοικητής Επιχειρήσεων της ΕΕ από τις 29 Μαρτίου 2019 στις 12:00 ώρα Κεντρικής Ευρώπης.

*Άρθρο 4***Ορισμός του Επιχειρησιακού Στρατηγείου της ΕΕ**

1. Το Επιχειρησιακό Στρατηγείο της ΕΕ εδρεύει στο Northwood, Ηνωμένο Βασίλειο, μέχρι τις 29 Μαρτίου 2019 στις 12:00 ώρα Κεντρικής Ευρώπης.

2. Από τις 29 Μαρτίου 2019 στις 12:00 ώρα Κεντρικής Ευρώπης, το Επιχειρησιακό Στρατηγείο της ΕΕ εδρεύει στη Rota, στην Ισπανία, με την εξαίρεση του Κέντρου Ναυτικής Ασφάλειας του Κέρατος της Αφρικής (MSCHOA), το οποίο εδρεύει στη Βρέστη, στη Γαλλία.

▼ B*Άρθρο 5***Σχεδιασμός και έναρξη της επιχείρησης**

Το Συμβούλιο αποφασίζει την έναρξη της στρατιωτικής επιχείρησης της ΕΕ μετά την έγκριση του σχεδίου επιχειρήσεων και των κανόνων εμπλοκής και έχοντας υπόψη τη γνωστοποίηση εκ μέρους της Ομοσπονδιακής μεταβατικής κυβέρνησης προς τον Γενικό Γραμματέα των Ηνωμένων Εθνών, της προσφοράς συνεργασίας στην οποία προέβη η ΕΕ κατ' εφαρμογή του σημείου 7 της απόφασης 1816 (2008) του Συμβουλίου Ασφαλείας Ηνωμένων Εθνών.

*Άρθρο 6***Πολιτικός έλεγχος και στρατηγική διεύθυνση****▼ M2**

1. Η Επιτροπή Πολιτικής και Ασφάλειας (εφεξής «ΕΠΑ») ασκεί τον πολιτικό έλεγχο και τη στρατηγική διεύθυνση της στρατιωτικής επιχείρησης της ΕΕ, υπό την ευθύνη του Συμβουλίου και του ύπατου εκπροσώπου της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας (εφεξής «ΥΕ»). Το Συμβούλιο εξουσιοδοτεί την ΕΠΑ να λαμβάνει τις σχετικές αποφάσεις σύμφωνα με το άρθρο 38 της Συνθήκης. Η εξουσιοδότηση αυτή περιλαμβάνει την εξουσία για τροποποίηση των εγγράφων σχεδιασμού, συμπεριλαμβανομένων του σχεδίου επιχειρήσεων, της δομής διοίκησης και των κανόνων εμπλοκής. Η εξουσιοδότηση αυτή περιλαμβάνει επίσης την εξουσία για λήψη αποφάσεων σχετικών με τον διορισμό του Διοικητή Επιχειρήσεων της ΕΕ ή/και του Διοικητή Δυνάμεων της ΕΕ. Το Συμβούλιο, επικουρούμενο από τον ΥΕ, διατηρεί την αρμοδιότητά του να λαμβάνει απόφαση για τους στόχους και τον τερματισμό της στρατιωτικής επιχείρησης της ΕΕ.

▼ B

2. Η ΕΠΑ υποβάλλει έκθεση στο Συμβούλιο κατά τακτά διαστήματα.

3. Η ΕΠΑ λαμβάνει, κατά τακτά διαστήματα, εκθέσεις από τον Πρόεδρο της Στρατιωτικής Επιτροπής της Ευρωπαϊκής Ένωσης (CEUMC) σχετικά με τη διεξαγωγή της στρατιωτικής επιχείρησης της ΕΕ. Η ΕΠΑ μπορεί να καλεί το Διοικητή Επιχειρήσεων της ΕΕ ή/και το Διοικητή Δυνάμεων της ΕΕ στις συνεδριάσεις της, οσάκις απαιτείται.

▼ B*Άρθρο 7***Στρατιωτική διεύθυνση**

1. Η Στρατιωτική Επιτροπή της ΕΕ (EUMC) παρακολουθεί την ομαλή εκτέλεση της στρατιωτικής επιχείρησης της ΕΕ που διεξάγεται υπό την ευθύνη του Διοικητή Επιχειρήσεων της ΕΕ.
2. Η EUMC λαμβάνει εκθέσεις από το Διοικητή Επιχειρήσεων της ΕΕ σε τακτά διαστήματα. Μπορεί να καλεί τον Διοικητή Επιχειρήσεων της ΕΕ ή/ και τον Διοικητή Δυνάμεων της ΕΕ στις συνεδριάσεις της, οσάκις απαιτείται.
3. Ο Πρόεδρος της Στρατιωτικής Επιτροπής της Ευρωπαϊκής Ένωσης ενεργεί ως βασικό σημείο επαφής με το Διοικητή Επιχειρήσεων της ΕΕ.

▼ M2*Άρθρο 8***Συνοχή της δράσης της ΕΕ**

Ο ΥΕ, ο Διοικητής Επιχειρήσεων της ΕΕ και ο Διοικητής Δυνάμεων της ΕΕ συντονίζουν στενά τις αντίστοιχες δραστηριότητές τους προς εκτέλεση της παρούσας κοινής δράσης.

▼ B*Άρθρο 9***Σχέσεις με τα Ηνωμένα Έθνη, τη Σομαλία, τις γειτονικές χώρες και άλλους παράγοντες****▼ M2**

1. Ο ΥΕ ενεργεί ως βασικό σημείο επαφής με τα Ηνωμένα Έθνη, τις αρχές της Σομαλίας, τις αρχές των γειτονικών χωρών καθώς και με άλλους σχετικούς παράγοντες. Στο πλαίσιο των επαφών του με την Αφρικανική Ένωση, ο ΥΕ επικουρείται από τον Ειδικό Εντεταλμένο της ΕΕ (EEEE) στην Αφρικανική Ένωση.

▼ B

2. Σε επιχειρησιακό επίπεδο, ο Διοικητής Επιχειρήσεων της ΕΕ ενεργεί ως σημείο επαφής, συγκεκριμένα, με τις οργανώσεις πλοιοκτητών, τις αρμόδιες υπηρεσίες της Γενικής Γραμματείας των Ηνωμένων Εθνών, τον Διεθνή Ναυτιλιακό Οργανισμό και το Παγκόσμιο Επισιτιστικό Πρόγραμμα.

*Άρθρο 10***Συμμετοχή τρίτων χωρών**

1. Με την επιφύλαξη της αυτονομίας της Ευρωπαϊκής Ένωσης κατά τη λήψη αποφάσεων και του ενιαίου θεσμικού πλαισίου, και σύμφωνα με τις σχετικές κατευθυντήριες γραμμές του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου, τρίτα κράτη μπορεί να κληθούν να συμμετάσχουν στην επιχείρηση.
2. Το Συμβούλιο εξουσιοδοτεί την ΕΠΑ να καλεί τρίτα κράτη να παράσχουν συνεισφορές και να λαμβάνει, κατ' εισηγήση του Διοικητή Επιχειρήσεων της ΕΕ και της EUMC, τις σχετικές αποφάσεις για την αποδοχή των προτεινόμενων συνεισφορών.

▼ M2

3. Οι λεπτομέρειες των ρυθμίσεων για τη συμμετοχή τρίτων κρατών καθορίζονται με συμφωνίες συναπτόμενες με τη διαδικασία που καθορίζεται στο άρθρο 37 της Συνθήκης. Εφόσον η ΕΕ και ένα τρίτο κράτος

▼ M2

έχουν συνάψει συμφωνία που διαμορφώνει πλαίσιο για τη συμμετοχή του εν λόγω τρίτου κράτους σε επιχειρήσεις της ΕΕ για τη διαχείριση κρίσεων, οι διατάξεις της συμφωνίας αυτής εφαρμόζονται και όσον αφορά την παρούσα επιχείρηση.

▼ B

4. Τα τρίτα κράτη που παρέχουν σημαντική στρατιωτική συμβολή στη στρατιωτική επιχείρηση της ΕΕ έχουν τα ίδια δικαιώματα και υποχρεώσεις με τα κράτη μέλη που συμμετέχουν στην επιχείρηση όσον αφορά την καθημερινή διαχείριση της επιχείρησης.

5. Το Συμβούλιο εξουσιοδοτεί την ΕΠΑ να λάβει σχετικές αποφάσεις για τη σύσταση Επιτροπής Συνεισφερόντων, στην περίπτωση που τρίτα κράτη παράσχουν σημαντική στρατιωτική συμβολή.

6. Οι όροι μεταφοράς συλληφθέντων προς ένα τρίτο κράτος που συμμετέχει στην επιχείρηση αποφασίζονται κατά την σύναψη ή την εφαρμογή των συμφωνιών συμμετοχής της παραγράφου 3.

▼ M2*Άρθρο 11***Καθεστώς των δυνάμεων υπό την ηγεσία της ΕΕ**

Το καθεστώς των υπό την ηγεσία της ΕΕ δυνάμεων και του προσωπικού τους, συμπεριλαμβανομένων των προνομίων, των ασυλιών και περαιτέρω απαιτούμενων εγγυήσεων για την ολοκλήρωση και την ομαλή λειτουργία της αποστολής τους, που

— σταθμεύουν στο έδαφος τρίτων κρατών,

— ενεργούν στα χωρικά ή εσωτερικά ύδατα τρίτων κρατών,

συμφωνείται με τη διαδικασία του άρθρου 37 της Συνθήκης.

▼ M4*Άρθρο 12***Μεταγωγή προσώπων που συλλαμβάνονται και κρατούνται με σκοπό τη δίωξή τους**

1. Βάσει της αποδοχής εκ μέρους της Σομαλίας, όσον αφορά την άσκηση δικαιοδοσίας από κράτη μέλη ή τρίτα κράτη, αφενός, και βάσει του άρθρου 105 της σύμβασης των Ηνωμένων Εθνών για το δίκαιο της θάλασσας, αφετέρου, τα πρόσωπα για τα οποία υπάρχουν υποψίες ότι προτίθενται, κατά τα οριζόμενα στα άρθρα 101 και 103 της σύμβασης των Ηνωμένων Εθνών για το δίκαιο της θάλασσας, να διαπράξουν, ότι διαπράττουν ή ότι έχουν διαπράξει πειρατικές επιθέσεις ή ένοπλες ληστείες στα χωρικά και στα εσωτερικά ύδατα της Σομαλίας ή στην ανοικτή θάλασσα, και τα οποία συλλαμβάνονται και κρατούνται με σκοπό τη δίωξή τους καθώς και τα αντικείμενα που χρησιμοποιήθηκαν προς τέλεση των πράξεων αυτών μεταφέρονται:

— στις αρμόδιες αρχές του κράτους μέλους ή του τρίτου κράτους που συμμετέχει στην επιχείρηση και του οποίου τη σημαία φέρει το πλοίο που πραγματοποίησε τη σύλληψη, ή

— αν το κράτος αυτό δεν μπορεί ή δεν επιθυμεί να ασκήσει τη δικαιοδοσία του, σε κράτος μέλος ή οποιοδήποτε τρίτο κράτος επιθυμεί να ασκήσει τη δικαιοδοσία του έναντι των προαναφερόμενων προσώπων ή αντικειμένων.

▼ **M4**

2. Πρόσωπα για τα οποία υπάρχουν υποψίες ότι προτίθενται, κατά τα οριζόμενα στα άρθρα 101 και 103 της σύμβασης των Ηνωμένων Εθνών για το δίκαιο της θάλασσας, να διαπράξουν, ότι διαπράττουν ή ότι έχουν διαπράξει πειρατικές επιθέσεις ή ένοπλες ληστείες, και τα οποία συλλαμβάνονται και, με σκοπό τη δίωξή τους, κρατούνται από την «Atalanta» στα χωρικά ύδατα, στα εσωτερικά ύδατα ή στα αρχιπελαγικά ύδατα άλλων κρατών της περιοχής σε συμφωνία με τα κράτη αυτά, και τα αντικείμενα που χρησιμοποιήθηκαν προς τέλεση των πράξεων αυτών, μπορούν να μεταφέρονται στις αρμόδιες αρχές του ενδιαφερόμενου κράτους, ή, με συναίνεση του οικείου κράτους, στις αρμόδιες αρχές άλλου κράτους.

3. Κανένα από τα αναφερόμενα στην παραγράφους 1 και 2 άτομα δεν μπορεί να μεταφερθεί σε τρίτο κράτος εάν οι όροι αυτής της μεταγωγής δεν έχουν αποφασιστεί με αυτό το κράτος κατά τρόπο σύμφωνο με τις διατάξεις του εφαρμοστέου διεθνούς δικαίου, ιδίως του διεθνούς δικαίου δικαιωμάτων του ανθρώπου, ώστε να υπάρξει εγγύηση ότι κανείς δεν θα υποβληθεί στην ποινή του θανάτου, σε βασανιστήρια ή σε κάθε άλλη βάρβαρη, απάνθρωπη ή ταπεινωτική μεταχείριση.

▼ **B***Άρθρο 13***Σχέσεις με τα κράτη σημαίας των προστατευόμενων πλοίων**

Οι όροι παρουσίας επί των εμπορικών πλοίων, ιδίως εκείνων που ναυλώνονται από το Παγκόσμιο Επισιτιστικό Πρόγραμμα, μονάδων που ανήκουν στην Atalanta περιλαμβανομένων των προνομίων και ασυλιών και των λοιπών εγγυήσεων που συνδέονται με την ορθή διεξαγωγή της επιχείρησης, θεσπίζονται με το κράτος της σημαίας αυτών των πλοίων.

*Άρθρο 14***Χρηματοδοτικές ρυθμίσεις**

1. Ο μηχανισμός ΑΘΗΝΑ διαχειρίζεται τις κοινές δαπάνες της στρατιωτικής επιχείρησης της ΕΕ.

2. Το ποσό δημοσιονομικής αναφοράς για τις κοινές δαπάνες της Στρατιωτικής Επιχείρησης της ΕΕ ορίζεται σε 8,3 εκατομμύρια EUR. Το ποσοστό του ποσού αναφοράς κατά το άρθρο 33 παράγραφος 3 της απόφασης ΑΘΗΝΑ είναι 30 %.

▼ **M4**

3. Το χρηματικό ποσό αναφοράς για τα κοινά έξοδα της στρατιωτικής επιχείρησης της ΕΕ για την περίοδο από τις 13 Δεκεμβρίου 2012 έως τις 12 Δεκεμβρίου 2014 ανέρχεται σε 14 900 000 ευρώ. Το ποσοστό του ποσού αναφοράς που αναφέρεται στο άρθρο 25 παράγραφος 1 της απόφασης 2011/871/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου είναι 0 %.

▼ **M5**

4. Το χρηματικό ποσό αναφοράς για τα κοινά έξοδα της στρατιωτικής επιχείρησης της ΕΕ για το χρονικό διάστημα από τις 13 Δεκεμβρίου 2014 έως τις 12 Δεκεμβρίου 2016 ανέρχεται σε 14 775 000 EUR. Το ποσοστό του ποσού αναφοράς που αναφέρεται στο άρθρο 25 παράγραφος 1 της απόφασης 2011/871/ΚΕΠΠΑ είναι 0 %.

▼ **M7**

5. Το ποσό δημοσιονομικής αναφοράς για τις κοινές δαπάνες της στρατιωτικής επιχείρησης της ΕΕ για την περίοδο από τις 13 Δεκεμβρίου 2016 έως τις 31 Δεκεμβρίου 2018 ανέρχεται σε 11 064 000 EUR. Το ποσοστό του ποσού αναφοράς που αναφέρεται στο άρθρο 25 παράγραφος 1 της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2015/528 ⁽¹⁾ του Συμβουλίου είναι 0 %.

▼ **M8**

6. Το ποσό δημοσιονομικής αναφοράς για τις κοινές δαπάνες της στρατιωτικής επιχείρησης της ΕΕ για την περίοδο από την 1η Ιανουαρίου 2019 έως την 31η Δεκεμβρίου 2020 ανέρχεται σε 11 777 000 EUR. Το ποσοστό του ποσού αναφοράς που αναφέρεται στο άρθρο 25 παράγραφος 1 της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2015/528 είναι 0 %.

*Άρθρο 14 α***Μεταβατικές χρηματοδοτικές ρυθμίσεις**

1. Από την 1η Σεπτεμβρίου 2018, οι δαπάνες που πραγματοποιούνται από τον Διοικητή Επιχειρήσεων της ΕΕ που διορίστηκε σύμφωνα με το άρθρο 3 και από το Επιχειρησιακό Στρατηγείο της ΕΕ που ορίστηκε σύμφωνα με το άρθρο 4 παράγραφος 2 χρηματοδοτούνται σύμφωνα με την απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2015/528.

2. Το Συμβούλιο εξουσιοδοτεί την Ισπανία και τη Γαλλία να χρηματοδοτήσουν τα κοινά έξοδα που προκύπτουν από την παράγραφο 1 και να ζητήσουν την επιστροφή τους, σύμφωνα με το άρθρο 27 της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2015/528 του Συμβουλίου.

▼ **M2***Άρθρο 15***Γνωστοποίηση πληροφοριών στα Ηνωμένα Έθνη και σε τρίτα μέρη**

1. Ο ΥΕ εξουσιοδοτείται να γνωστοποιεί στα Ηνωμένα Έθνη και σε τρίτους που συμμετέχουν στην παρούσα κοινή δράση διαβαθμισμένες πληροφορίες και έγγραφα της ΕΕ που συντάσσονται για τους σκοπούς της στρατιωτικής επιχείρησης της ΕΕ μέχρι το επίπεδο ασφαλείας που τους αφορά και σύμφωνα με τους κανονισμούς ασφαλείας του Συμβουλίου ⁽²⁾.

2. Ο ΥΕ εξουσιοδοτείται να γνωστοποιεί στα Ηνωμένα Έθνη και σε τρίτους που συμμετέχουν στην παρούσα κοινή δράση μη διαβαθμισμένα έγγραφα της ΕΕ που αφορούν τις συζητήσεις του Συμβουλίου σχετικά με την επιχείρηση, τα οποία καλύπτονται από την υποχρέωση επαγγελματικού απορρήτου σύμφωνα με το άρθρο 6 παράγραφος 1 του εσωτερικού κανονισμού του Συμβουλίου ⁽³⁾.

▼ **M6**

3. Ο Ύπατος Εκπρόσωπος εξουσιοδοτείται να κοινοποιεί προς τον συνδυασμό ναυτικών δυνάμεων υπό την ηγεσία των Ηνωμένων Πολιτειών («CMF») διά του στρατηγείου του, καθώς και προς τρίτα κράτη που δεν συμμετέχουν στον CMF και προς διεθνείς οργανισμούς με παρουσία στη ζώνη της στρατιωτικής επιχείρησης της ΕΕ, διαβαθμισμένες πληροφορίες και έγγραφα ΕΕ συντασσόμενα για τους σκοπούς

⁽¹⁾ Απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2015/528 του Συμβουλίου, της 27ης Μαρτίου 2015, για τη δημιουργία μηχανισμού διαχείρισης της χρηματοδότησης των κοινών εξόδων των επιχειρήσεων της Ευρωπαϊκής Ένωσης που έχουν στρατιωτικές συνέπειες ή συνέπειες στον τομέα της άμυνας (Athena) και την κατάργηση της απόφασης 2011/871/ΚΕΠΠΑ (ΕΕ L 84 της 28.3.2015, σ. 39).

⁽²⁾ Απόφαση 2001/264/ΕΚ του Συμβουλίου, της 19ης Μαρτίου 2001, για την έγκριση του κανονισμού ασφαλείας του Συμβουλίου (ΕΕ L 101 της 11.4.2001, σ. 1).

⁽³⁾ Απόφαση 2009/937/ΕΕ του Συμβουλίου, της 1ης Δεκεμβρίου 2009, για την έγκριση του εσωτερικού κανονισμού του Συμβουλίου (ΕΕ L 325 της 11.12.2009, σ. 35).

▼ M6

της επιχείρησης με διαβάθμιση RESTREINT UE, επί αμοιβαίας βάσεως και εφόσον αυτή η κοινοποίηση σε επίπεδο θεάτρου επιχειρήσεων είναι αναγκαία για επιχειρησιακούς λόγους, σύμφωνα με τους κανονισμούς ασφαλείας του Συμβουλίου και με την επιφύλαξη των διακανονισμών μεταξύ του Ύπατου Εκπροσώπου και των αρμόδιων αρχών των προαναφερόμενων τρίτων μερών.

▼ M9

4. Εξουσιοδοτείται η Atalanta να ανταλλάσσει με την Ομάδα Εμπειρογνομόνων για τη Σομαλία και με τις CMF πληροφορίες, εκτός των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα, που συλλέγονται για παράνομες ή μη αδειοδοτημένες δραστηριότητες κατά τη διάρκεια των αντιπειρατικών επιχειρήσεων.

5. Εξουσιοδοτείται η Atalanta να διαθέτει στην Ιντερπόλ, σύμφωνα με το άρθρο 2 στοιχείο η) και στην Ευρωπόλ σύμφωνα με το άρθρο 2 στοιχείο θ), πληροφορίες για παράνομες δραστηριότητες πέραν της πειρατείας που συλλέγονται κατά τη διάρκεια των επιχειρήσεών της για την καταπολέμηση της πειρατείας.

6. Η διάθεση προσωπικών δεδομένων δυνάμει του άρθρου 2 διενεργείται σύμφωνα με τη νομοθεσία του κράτους σημαίας του σκάφους ή του αεροσκάφους σχετικά με τα δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα.

▼ B*Άρθρο 16***Έναρξη και λήξη ισχύος**

1. Η παρούσα κοινή δράση αρχίζει να ισχύει από την ημέρα της θέσπισής της.

2. Η κοινή δράση 2008/749/ΚΕΠΠΑ καταργείται την ημερομηνία κατά την οποία λήγει η θητεία της ομάδας συντονισμού που συστάθηκε από την εν λόγω κοινή δράση. Η θητεία της ομάδας λήγει την ημερομηνία έναρξης της επιχείρησης του άρθρου 6 της παρούσας κοινής δράσης.

▼ M8

3. Η επιχείρηση της ΕΕ ολοκληρώνεται στις 31 Δεκεμβρίου 2020.

▼ B

4. Η παρούσα κοινή δράση καταργείται μετά την αποχώρηση όλων των δυνάμεων της ΕΕ, σύμφωνα με τον εγκεκριμένο σχεδιασμό για τον τερματισμό της στρατιωτικής επιχείρησης της ΕΕ, και με την επιφύλαξη των σχετικών διατάξεων της απόφασης ΑΘΗΝΑ.

*Άρθρο 17***Δημοσίευση**

1. Η παρούσα κοινή δράση δημοσιεύεται στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

2. Οι αποφάσεις της ΕΠΑ σχετικά με τους διορισμούς Διοικητή Επιχειρήσεων της ΕΕ και/ή Διοικητή Δυνάμεων της ΕΕ καθώς και οι αποφάσεις της ΕΠΑ σχετικά με την αποδοχή των συνεισφορών τρίτων κρατών και τη σύσταση επιτροπής χορηγών θα δημοσιευθούν επίσης στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.